份

北晒驗

鹿抄良 茸參藥

清糖野山抄參

大小正花旗參

親駕臨塲方知合價合

芈國貨公司

1

1607 1.4

Saturday, December 14 1940

軍港。。

SANGE OF THE PARTY OF THE PARTY

戰

訊

ARTHUS THE

412 6

自動電話 丹連 MA. 4929

1344 Kingsway Vancouver, B.C. 喊線 Fairmont 0997

一員員

包滿意合着

裕萬理

至市

價朝 科全齒牙理統

月廿

七號

禮五本 上僑胞諸 君宜贈 為大機性大賤賣 算台用貨品者盍早請品兼補身參茸靈驗藥

笠衫牙刷筆墨竹雜竹籃竹斗 木宮燈 Kam. HOP SANG LUNG KEE & CO.

黑高華金然棧有限公司啓總批發處

(一)請貯蓄盈餘

資路銀行

僑界送禮 一匹瓷器 最爲適當 嬌豔悅目 到

花盤魚矼

ROYAL BANK OF CANADA

Head Office - - Montreal, Canada 之前途穩定矣。 少而逐未開始貯

乾天 KING QUON SHE 外埠另郵費五亳 外埠另郵費五亳 職卓文氏家聖丹 三樽 強精開胃**丸毎常 強精開胃**丸毎常 強精開胃**丸毎常 一樽十 料盒料盒 十五五 五壹十三 服元元料元元元元

資過轉:則不勝感荷之至・・ 賴以維持者•端在報費與告白費耳••茲叉援例列單往收冬季報費與告年報向承各界 、僑胞關照••無任感激••竊思筆墨生涯••費用至爲浩繁 切望單到時:愛顧本報 不各涓埃:慨予依數擲下:以

【請惠冬季報費與告白費 丹花吼邊女搭 繆印五彩大牡 上圖各色文華

S382 S387 **S**383 雪白小花

重柳 标呢說衫 标呢說衫 花文華縐說衫 (紡就)

每件五元七五每件六元五毫 每件四元九五 每件八元九五

C107 C108 C109 C110) 尺二同上 7 八寸一角 7 八寸一角 7

精造絲說衫

每打七元七五 每打八元三五

E35 壹尺八洞上檯田 每張二元先五 E89 二尺二同上檯田 每張三元九五 E89 二尺二同上檯田 每張三元九五 每張二元九五

諸君惠顧起見貨價現仍照舊批發如蒙光顧統

E35

蔣

宋美齡

啟

SET

臉僑用適可均 幼老女男論不完賣平副全

水用筆水特種●

上連非虞明筆價

五仙之半

磅罐庄護克幼嫩

君無論購

仙包。

蚁

六毫

生肌李天山爛 拔毒李天山爛

业属李天助風潔樂

用管壹

能故毛五

窺容 ft 見墨

兩筆平或剪美無且水款

銀日

付貨

來不

當論即男

將女

烟絲

得

+

足之價值也

又得眞正吸烟之爽快也

捲成

鉛此幽

筆告貨

New Style Fountain Pens & Pencils

限软水

賣鉛筆

星平賣

期賣每

平毎枝

賣枝沽

後沽銀

即銀六

原壹仙

多工● 筆同墨

筆

有 七

秱

溜抽容色

明色角墨墨

毫筆毫送筆上便每

五咀五友彩矣可副

日

行

債

會

1 1

統埠

官

間有三名學的向英國旗行體

生禮育

衆購因美^一中 意者掃洲讀國

尚數罕者殺本|由。

崇戰之

不

向英國旗

行

K

ED

但亞省

爹

文埠

據 為 犯

六號西婦

途

會撥下

始

二叁號某商店之

並傷躱避

有

運

貨汽車

圗

民國出

鄭忠梅

昌堂分

加

款款

交難童

救濟

至爲

欽佩感謝

茲除將來

寄囘正

爲

幸

0

主

一人館 殺其三。非今 雖 天田 致王辦 人情藩中籍日大 四王海

復函 爲 敕

李秀娟

致域多利

國銀行 傷難之 轉 美金五百 本 委 賜復 至 元折 等 由到部以應救 H 萬四 田 合 香港 餘元 國 於五 查到 巴刻氏 0 羅斯福獲選總統之票數 命令 違 最近規定

電

月

Ħ.

入選為連

算

0

羅氏

版出埠宝

不 11 壁省否認 農民及製酪塲主能 完全予以否認。 關於 坎 現目 之需 間 謂 古 缺 能隨月

查 照爲 **續第三任總統** 偉 **名過** 據最後 百 之計

 \Box

貴會 童 **'**L' 請 國 捐

崔馬林 花謝周鄭黃曾各團 社門耀 雪家文煜寬傳三五 旋潤昌月燕喜南培學元元

宋劉崔張薛高陳徐馮關周 鎰漢聖文偉毅日蕙 盛嵩初昇接朗忠陞輝芳作

各司廖胡梁各林陳陳錦 壹徒華廸覺壹舉王財 李 元怡帝醒生元齊盛源甄蘭 扶 五 錦芳

馬張馬鄧小李梁各周 槐兆立少非道少武 勝俊恩康非偉文元旋

till o 卜國內好 部吾 中國現中國 約收三毫 △全套> 梁呂鄭曾雷簡黃振鐵禮錦 國際華 黃傳 標 標 現 現 現 現 現

〇人藩中前王市 埠。譽璃說 破報人肯王定現為黨 三仇王就麥 111 0 版技殺分買 槍為時刧西版♂王 收盧清人璃殺戦 黃松發 黃發長三元二毫五

版謀卒一搶國

▲衾巴崙致公堂民國三十

正議長曹潤咸

副陳文保

19 Pender St. E. P.O. Box

542 Vancouver, B.C.

社民國三十

議長

曹潤咸

Wing

Cheong

Tong

各壹元

呂柰

各七毫五

蘇發五毫

職員

外埠問症。妥當

快捷。病情一問。

窓致

公堂

經費

廖

馬

堯壹元五

廖九

國

偉男先生專醫奇難

作一元明謝何

オ

馬履之

參

百

開副

曹潤咸

會球員員員

馬立

彪

評比葛天庶調評監外書社 議尹汝寅務查議督交記長 員埠埠比員員長

數

陽

球

楊棟良

幹梁 陳胡馬 陳事名 如沾立

文員護信垣綏 ,

製 陳 馬 原 炳 記 馬 九 政

參記

曹威

社員員員材衍

陳黃馬

如基光

信彪揚

馬茹鄧

宗湖東恩

添寄包

曲

神両丸直三

五部恕無行 折七折 打打 打打 打打 打打 打打 打打 打打 打打 打 打 打

丸均隨尊便

者本

分堂業經

遷

面街門牌

域拿厂人

堂

捌號昆利號第三樓

房及各昆仲

融 住顧客

諸能

君隨

是短河以自由

(Fig

如神李天助业蹇解毒水

惠 **收**治風濕藥水 ●本氏專醫老年風 ●本氏專醫老年風 ●本氏專醫老年風 第 1560 Burnaby

務兼風膏水

統持漢語

明收元膏

soo

YUEN

TONG

二

地

里

通

1628

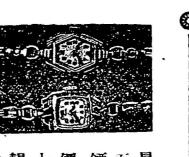
Government

Street

書信

收局者濕老壹

· 李天助 唐 詹 豪



TOBACCO

價 鏢五最 禮盒五錢黃石斯 金女款 最裝圓 色手十 合載半



(爹利陣)



不怕水不 新到各款 怕塵不怕 鏢價錢由 爛鏡之手

* 四一年各 大帮壹九 價錢相宜 手鏢袋鏢 著名公司

CHIN HO39 Pender Street East

Vancouver, B. C.



翠玉戒指。

毎只

*

廣

耳環。頸鍊 | 二式新頴中西菜

Victoria,

в. С. Canada

最近辦到

。首時節

Seymour 8069

SHONGHOL CHING SHONGHOL CHING SHONGHOL CHING SHONGHOL CHING

毎打五

味上

两庄**味上**每糖壹元至 調味可口 價錢相宜

買者自理 WETSHAME 埠僑胞惠顧

厨師助手

每樽五

英城

有

五

所噸 訂 合 呂

九查

街

十項 該

中

之兩

人選何

三毛五五 合觀每景同用而張花山 Manderspek's

760 Cambie Street Vancouver, B. C.

Phone: MArine 2441, 2442, & 2443

104

CHOW

Vancouver,

heouver, B.C.

堅固耐用

取價相宜

如意者請打

噸之壹九三七年達治

Dodge

自動貨車

ENQ CHOW CO 104 PENDER ST.E. VANCOUVER.B.C.

罇三毛五

原銀奉囘

六毛

外埠 每樽加郵費壹臺

猛烈

擦

GIM LEE YUEN HING KEE 75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

Phone Marine 9743

冬。名關之像席面貨編節其貴於眞。所有價第

禮拜晚

譚秉庸馳名首本

禮拜

禮拜六

超凡巨構「女兒香

猛劇預告

Vancouver, B. C.

KWONG YEE LUNG CO. LTD 135 Pender St. E. Phone Sey. 9026

情部印

到

KWONG MAN SANG CO. 236 Pender St. E. P.O. Box 466

Tel. Marine 3032 Vancouver, B. C. Canada.

總發票門裕安公司 汝地四〇九

WING COMPANY 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

每磅三毛 Army & Navy Department Store,



25 West Hastings Street. 陸海軍百貨衣裳店◎設于喜市定街西卅五號 雲埠 Vancouver & Westminster 二埠

冬節將近。 陸海軍大貨倉帮觀 一陸海軍衣裳店 歡迎華友到來

Addo-X Adding Machines

行總埠雲 Frank L. Bott & Company No. 309-119 West Pender Vancouver, B.C. Trinity \$225 店支埠域 1006 Blanshard,

Garden 8181 Victoria, B.C.

並有新式洗衣館一間發賣。 列住址到來商量爲荷 其中汽具機器 寶價壹萬

月租百五拾元。賣價七千元 月租三百元。 月租壹百元。 賣價八千元。

華民國十九年十二月六日 **暨洪門各團體昆仲**

十二週年紀念典禮統請

▲民國卅 九年達權總耐鳴謝經費

友樹

月號武毫五

月 D

は無る

由政府每月購買白米六萬噸。

付現款。

重慶十三日電

寶云。 活活百貨公司之總理。 頓片市號。搭客中有坎拿大軍需部長考氏。暨活活氏。京十四日電。據此間傳出消息。在愛爾蘭海岸外被炸沉 盖活活氏爲考氏之助手也 在愛爾蘭海岸外被炸沉之英國船 0 但此次消息尚 副主副 待 華

邊界約五英里

泰國當局宣布

0

至 停

及送禮物品起見

0

苦。君良。數剷必。千。好除。除消

全到

用

染大盡然內據各由腐咬

春方此紹

僑胞購買

業求法國派員

法國空軍爲圖報復

燒飛昨安

愛更營業時間

不消

得以僞亂

奥。 號碼壹萬

九干

四百

-1·

樂質

存案

爛經啟

驗許可

發給優

泰國以飛機爆炸

突訊

英京十三日電 電

。希臘首相密忒撒西

批白米廉價向市面轉售・ 野村之顧問 以抑米

若杉・在日本寮享「美國通」之盛東京十三日電。前駐紐約日本領事 京

使美國云。 ●英皇兄往見美總統 定於正月廿二日。乘鐮倉丸出現被派為駐美新大使野村之顧 心 臘或土其耳 派兵經保加

密云 英京十三日電。 赴巴哈馬照會美總統。舉止嚴守祕 英皇兄溫梳公。是日乘美幽飛機 美國佛羅里達省米亞米-三日電 英德飛機互相轟炸 0

各區 川英機反炸 仍遭爆炸 將該處之機場盡毀。 非洲意屬里比亞之 東南 四四 南以至英 里比 侵犯埃及之全部粮食與燃 亞與亞比

法國委持十四日電。法國執政比丹 金法國要人 將來拉特陣亡 **叉羅馬同日電**

部長拉哇爾辭職。 英軍 **哇爾不復爲法政府人員** 外長缺由佛蘭! 一爲國家幸 據某被擒之意. 死抵抗。迭次! 亞海岸之波都巴林毛港。 雅典十三日電 钟

共破意軍八師共十二萬人 師 不過機械 再繼續交戰

目的在遮斷意 公會。近致書勉勵希臘報界。 車抗敵無異代土耳其作戰云 據傳。意相慕蘇蓮

希

本公所于月之

念荷蒙各

但當局否認是說

计意詞年

以儀金珍物質

軍佔據。土國報界

謝詞年者

查意國在阿國所設之無線電台六處

华用公債折抵。然後將該 华 價 之都寶匠港。港外是日忽聞大砲聲伯爾格來德三十日電。互哥斯拉夫 是日電英相邱卓爾祝捷 帝蘭納 電 似擬於耶穌聖迦節之前 是日在亞賓尼亞北部 。意軍亦較前頑抗 0 之目 打到 至釀 。繼續 證 埠威 的成 據星架坡訊 河內三十日電 機場投下炸彈二噸。炸後大火焚 晚派機至泰國安墩及沙管里近兩 本华新聞 泰越邊境衝突。 泰國願 ●禺山總所一

德國之所遲遲不出兵援意 利亞往接意大利 警告德政府 社報稱 能漠 0 im 不 攻希 德 若 者 行轉省行 百元。悉數劃滙 財部甲種收據乙紙 文錦。徐子樂等。 (捐册尙有兩本未繳囘 曾於八月五日寄滙國幣二萬元 六元七毫零八 除慰勞金事 行提支該存 駁滙清遠分行探 。徐焕凌。 。業經先後繳收捐 寄付港方中國銀 聯赴本埠資路 0 項坎幣共五百

陳日進。

九銀周

及停航影响

0

蘇

哟貨禮品不因禁入

令節通告

HEN SANG TONG

該款準予照

作爲撤消)

,并

利游

此期問歡

迎

日開門至晚間

九點

0

延長營業時

篤臨或電話

賜

教爲

與希臘暫和 。故意國遭 軍英軍 因意軍 意軍 凋殊。現 敷死 遺意 0 備在 有 林三合等 0 暨該會職員岑嘉 殊引爲深幸云。 ||生會。爲協助西人花||生會演劇籌款之續訊 字會愛國服務籌捐 日叉由該劇團 共同出發向 女藝員 黄宏業 。蒙養 黄

恐有國基動搖之險

0

爲謀

鑑起作亂 西尼亞士

0

L

之紙粉紙。 內各項需用品 在列請 等室 机 瑪連二七五 電燈胆 紙袋 。 及 樓 紋 樣本陳 料紙敦倫 London Paper Co. Ltd. 160 Water Street

白湖 雪水

送

生蘇拉山道。 意軍雖挤即巴林毛港。 并迫近塔里。希軍佔據亞爾賓尼

全無裨補

總公所謹之人日舉行紀友及各昆紀 啟言仲第 以賀廿

(衣 車 杭 蘇)

▲黄雲山總

打街党百六十

WAH COMPANY Dry Goods 15A Pender St. E. Vancouver, B.C. 9

川尺文華素紡綉 說後 一尺雪白雙口 雀五 雪白文華 田綱統五彩 水果

毎糊巾綯 每翎每毛 佳品 巾盆兩五球臺襚

WHOLESALE FRUITS AND VEGETABLES 光顧 公司 極 到 司 表歡

迎

兌 兌 理 泉 香 君 山

每林呂壹許馬陳壹李吳鍾李潘馬 安舉 元 心哲元 達 殺 光 元沾澤四百明生八柱明認卿球球 鍾年五元 元 五 謝民 五 何春初 九 呂 年 黃盧羅吳李 樹萬 炳發李 森俸和照彬培

所所 TR. Dr. Frederick S. Chu 16 Hastings St. E. Holden Building Vancouver, B. C.

黑消助靈白續靈救郵靈毒戰升濁嗣升星送 丸丸

00000000·得漓虫

命愈陽

張料樽打料盒枝料料盒料料樽加

露膏丸丸條丸膏膏散丸

單料五

0

統理男女內外全科

公爺

Society, Victoria, 僑當醫顯:

。入脚便白 原危。毒濁 銀境膿。。 奉。水面鸱 求簽請各取 必幷照埠者

(理代) 各民 藥址求埠 到付靈譚

402-3-4 Dawson Building Vancouver B. C. Telephone Marine 4024

號〇面街

(址地)

至第卽喜

盒

三二元

白

雲埠

B.C:

平 -茅岡周

Vancouver,

Pender

YET. St.

KAI

打街東三百二十

以產鋼著名世界 之結果 土國威頓報言論。 將有們羅主義出 或因此故也 交將有增進 0 可逆料

將來之巴爾幹區

0

二萬八千

九百元(賬目詳禺聲月

是

續妥當。

卽此結束。

0

貨品

E

辦足冬節

伴依舊平價發賣

貨品

充足

简胞請爲留意

絲手巾仔

及裝飾

絲髮

檯冚

0

念

土國與布加利亞

之

共坎**幣**二千二百零七元。仰滙國幣

伸國幣八千

國貨送禮貨品

如

勝

希佛爾得 但 昨晚被德機澈夜爆炸 **个晨仍能繼續造鋼**

人之布

利亞云

失頗巨 弱

埃及四部沙漠。

是晚搶奪意思

海十二日電。同盟社南京訊 o 軍此 「失體面」。 **革統帥加里支晏尼** 近打擊。恐有國基勳 擊

軍將軍艦九艘交與南京汪僞政府 料係內河船隻。又將在煙台。 靑

克車

但無論如

之內

不敢再犯埃及

KUO

SEUN

CO.

信

限

公司

哥拿

華大

生薛覺慶司

理

130

Pender

Trin.

Vancouver,

B.C

埃及之戰

0

龍口。萊州等處之海軍營房 。撥歸汪政權

帥昨晚宣布。前內閣總理兼外交

開羅十 四日 電。

之意大

軍官稱

俟明春

考慮與希軍暫

英方所用以發動戰者 據聞埃及西部之戰

英空軍是日爆炸里比亞海岸之巴地 港

萬國土產有限

公司護啓

留意焉

發客

光奕

樂滄就偉堯明祥球偉鎮

臺黃周 吳黃慮羅 松仁羅灼樹萬

超等

丸 禀准英政府註册。憑皇家化學師化

丸

毎盒壹

元

打

元

高

繡花檯冚俱全

際貿易令

年改良黑茶

政府統制

〇萬元

重雪白杭大紡小 重雪白柳條大紡小 **仝上濶三十壹寸**

雪白柳條網扣紡小衫 超等雪白小花文華縐小衫每件 全上濶二十八寸布 每碼

六圓弍毛五

僑胞惠顧

真正國貨

衫

五元七毫五 七元五 五元七毫五

毎碼

愛元二

六元二毫五

受則四

拿

〇萬元

設廠壓茶 萬元 文藝獎 來

三鑛業 戦宣傳 自抗戦: 重慶訊 元至五百元 名自一百五金毎項頭 彫度 實施辦法 根據該會 專家担任審 年二月底集稿 民衆讀物 求抗戰文 定明年 定年底集 文藝作 元至 不乏優 經經 自 B 文藝作家努力抗金管理委員會以 告文 决定分三 自本件 為電影 組為 戲 可造 中

寧缺無濫工 對於出 征抗戰家屬之優待

壹切云 先交六: 重慶訊 委員長之意旨 而予優 並定成? 各地 兩以工增收

係磁鐵鑛 較瀘沽及會理 故 可利用 在該縣附近發 到里鹽 慢 貢獻 建最宜 對岸

Hock

樂材發行 多和茸堂 教授劉芝生

LOCK SIE

826 Main St. Vancouver, B.C. 洋丸補

元毫毫元

探處齊久美自花洩力鳴花女人戰容然 丸寸每樽樽成人後夢胃 二五功無反遺消 力滴精食 寸元五毫毫

錳硫居全國第壹位 湘省不僅自足自給 且可帮助

國立西康拉專創辦之初

不然等用收小後之熱

VANCOUVER, B.C. 大麼

有價值之新礦區 意從前未經 調查之區域 寧調查 李氏去年拾壹月 發現

購。並列之**蜜** 。其具。品餞 。現。糖 壽節謂古人

早送雙玩嗜來禮美陳好 司公貨雜行輔

FOO HUNG COMPANY LTD.

貴海

七毛王五

▲喊綫矢廖三九二九 地市杭文披露光顧由喊綫通知從速應命大車裝載各樣器具到門修整甚為利便丼以廉價相就華友本號承接修整水嚨喉丼裝冷熱水嚨電燈自來火等件自備

129-131 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 3440

葉發批結搾毛羊 材藥業興原中醫 IONG YUEN HING COMPANY 112 Pender Street East

Vancouver, B.C. Sey. 1966

年1941 市出機音收款新嘜狗



楚清分十臺電國中收接机此

聲機

自自車

收音机

自換碟唱碟机

最新款天面線



價機胆七波短長

無如批絲錦彩 **送禮佳品**

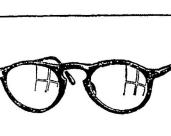
口口

兀發願公司廣告部謹啓 迎顧宜口茶乾羌

★ 館餐西路賚書秘在處賣代 ★ 局報邦定梁 Leong Ding Bong 13 Pender St. W. Vancouver, B.C.

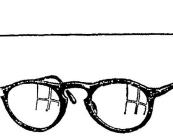
書總 記理 蔣安翹一等一局

外交 阮宗豪 医水类 医外交 阮宗豪 國殺 職員 監督



A. Gerard Hirschberg. 年十三逾醫行

Toric Optical Co. Ltd. 118 Hastings St. W. · Sey. 3621



氏律古屋

水 每寸五

壯陽功十年十

載垣端

0

· 壹元 半價~

雙料五元二五

料用元

七壹 五元

元元

加雙 一寄 一寄 一零 青

動 價」價價 三錢錢二錢五五毫八八毫八毫不毫

GAIN MON SIE,

P.O. Box 1437

ARK KEE LTD., 534-5 Fisguard St. Victoria, B.C. P.O. Box 1155 Phone E.1631

大到新

寄即索函

OGDENS

非他烟可比之有經驗者言

之

LOYAL HOTEL

258 Pender St. E.

Phone Seymour 2926

Vancouver, B.C. Canada

六二九二 麼詩話電

石偉大 平庄亮元 特售二元五 特售二元五

由省尾頓委埠 為介紹亦藉以謝敬文氏「妙典的文氏「雙料强大器丸」破學閱讀思腎爲人身之寶貴誠恐勝數前購各家藥丸服之無効日先因發育期間色慾過度以致床 深廷藥倍費恐且弱 敬 上,第五病年短 告 之深五病年短

900 Temple St.

花柳白濁

西十寄馬 州號書湖 小爲惟鄉

4男子七疝

両見效

之卽好

頭皆合

毎目氣圓 記無血 性力弱

日睡恍生血腺性 夜不安床 一一面

214 Centre St. Phone 1616 CALGARY, ALTA.

時款

小心配合

洗菲林及晒相

此是俄國石油

夾佐治街懷亞德藥房

鞋花巾絲衫說茶名

錦盒

Viaduct Drug Store

Cor Main & Georgia Sts.

Phone Sey. 3421

Vancouver, B. C.

姚和瀉油十六盎如此是老字號藥丸包 出肠及補血藥丸包

益砂每樽三毫九仙 益砂每樽壹百粒價銀壹元

(Preston's Nerve

禮佳品

各款女裝

大

胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅本旅館般在雲哥華埠適中地点久蒙僑

四視心口肢物跳主

宜相 盆

AH CHOW ROOMS

139 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

歡迎 改良裝脩完備租價克己僑胞惠顧加意 水汽爐溫煖冷熱水嚨•溫泉浴室•近更

夜夢

司理馬本步敬啓南東望三九號馬金紫總堂樓下電話 矢么2953L 門牌片町

魚尙 口留 便遍

○**養心生血丸** 大便而下膿血潺穢者服災 大便而下膿血潺穢者服災

毒身

或類 半

Laundry

章然劉難似 以樂卓觀癩 景间君門癩 仰春過不痕 並脫訪敢癢 介離囑出難 紹痛列用忍

迎稱已可

仙遠澤治

樂癢項可誰得超統鳴羅料連部報憐愈羣新鳴省

新醫心日一痛

若欲速

用服三粒必戰至娘子軍向汝求和也「有說明書丸主治諸虛百損補氣養血寧神生精壯陽的妙品

Quesnel, B.C. Can.

買擔保(各國准

宁 關史毫毫毫入

史毫雪蠻柳奇年年 人 在胸暗童進中 毫棒圍奮在縱德

記毫

C.O.D.不受見諒寄銀紙請買擔保(各國准入口大者患下列之症者。尤要早日試之(有說明書)八代之衰服完雙料壹樽後能令OO隨時勃起長此藥品四時可服保無亢烈傷身之弊其功効能起 ,以至随量限化常發外感者,以至頭量限化常發外感者,以至頭量限化常發外感者,以至頭量限化常發外感者,以至頭量限化常發外感者,以至頭量限化常發外感者,以至面黃唇白四肢疲倦者

T. SUN Los Angeles, Cal., U.S.A.

颬良藥倘蒙僑胞間

筋骨不舒、

腰脊無力、、常覺倦睡、、

腎處耳鳴、、

血可

話

如刨

重柯近

見紙院

希希便留望第

諸間

Canada

式元五元

New W. K. Chop Suey House

127 Pender St. E.

夜多小便、、

陽事

卑、、舉而

不堅、、

品發售:久已膾炙人口

·特選往喜市

店耑製臘味及常

榮榮公司啟

街東四百五

| 尚希源源賜顧 | 八號擴充營業

字會

向我僑胞募捐者

節災禮佳品

壯

藥

◎培元搜毒丸

一両

補腎壯陽

●●● 域代美 埠理國

靈醫院 和厚里 羊橋 江. 市 聚門源分 市內蓬江 江門中山公園 新鶴路車計 新鶴路車計

| | 野原 | 野原 | 中華 | 日等處外関係 等綫我指揮官 令部 海邊境我大軍出 股據高地 上 新鶴 工 新鶴 工 新鶴 工 司令部設 門酒店 敵軍最

料者注意

司公限有貨雜利茂學

MORLEY COMPANY LTD.

552 Fisgard St. P.O. Box 1164

Victoria, B. C. Canada.

五毛仙五五

未能親臨敝公司選購各種物

你們爲着遠道

阻隔的關係

者請即看

本公司

等八 已受我軍司司令屈力

下隊百餘人 斯黎萬多 常軍 擊一時突

烟仔紙鄉地架 動式

加利

Chantecler Slow Burning CIGARETTE PAPERS

lumdia Paper Co. Vancouver. - Victori 愚•及學校用品••華

林比亞紙公司謹

13 Pender St. W. 9
Wancouver, B.C.

地畫報三期 四期十第

New Asia Rooms 244 Hastings St. E. Vancouver, B.C.

和兼禮拜 逐新亞洲 好朋友們 來喜士定

待又慇懃

MEE SHING 109 Pender Street East

Vancouver, B. C. 香各鑽和各大 十二月壹日

貨工別筆

慷慨捐給

輸

委座决定國策

一致禦侮以來

轉各僑胞公鑒

舊立藥諸大面時 虫紅陽 症刻精般便部起行量動 復化力声燥浮時蟻斑抽 餘花各紅週皮久器 篇橫小 毒柳種點身膚年丸骨弦便 墜風疔紅破血餘腫疼芒刺 脚濕毒粒爛毒毒痛痛

粤輸民將 題除日 第本全 日 印義長黃枯桐 肅電馳候 參襄省政 中取最後勝利 超級銀行 會第四 會之際 次大會議長吳鼎 願蜗棉 暨全體參議員 廣東省 慰勉之

會專訊 會 西江下 下游九江 南海

囘大量附敵敵軍開 贈爲 敵圖死守 敵軍 1大加調換 可佔領地區 自大部海 香港, 新春 十二日晚 河南岸外 南岸外 南岸外

海南

被我焚烟

VANCOUVER, B. C. CANADA

Vancouver, B.C. 日夜茶市 經濟晚餐 然肯 西菜式 小 曾

腫止骨板清製有爛罐低 毒痛毒毒型非常毒荒 立即驅生茶 现常需衰 的 風肌

備散每聚每 不每樽散包

其五圓料毛 圓內圓 晃五

已能痊愈若? 一無二之聖 一無二之聖 一無二之聖

銀立膚

加卽濕

雜症

432 COLUMBIA AVE.

(社喜市定) (社事市定) 干汝地〇三三九 潮日行如 WING WING CO. 458 Hastings St. E. Vancouver, B.C. Phone High. 3041 無此之咬

★ 赤 項 良 ※ 患 皮膚症經

有無無不過 Phone **取者弟患皮膚** 恶無來理 0491L 足各部 埠深醫報 感調李紅

樂就痔師 房數醫科自

以兼

棄會 職事

恭德生恭行

頌愧施頌嶬

形設。 醫方醫印 寓法樂度 大敷函傳 不各取

有字花紙袋發售

GEORGE HOTEL 207 Georgia St. E. Phone Sey. 0230 Vancouver, B. C.

小龍冷熱且與華埠基次電筒級牀褥雅潔汽

Y. Bing 1706½ 10th Ave. Regina, Sask. Can.

Tol. Trinity 2327 176 Pender St. F., VANCOUVER, B.C.

價减紀二逢病以價年二收念週二者利壹例十半特年十茲貧次减

LUX THEATRE ★院戲斯樂★

男 敦 結 結 公 於 新 結 近 次 時節 · 片 空空襲 し 一的

電話 Marine 3529

裕綸德記

元發公司

欲達到樂而更樂久而更久

妨試吓性愛露包

代理處

Vancouver, B.C. Can.

其他之附屬品 尤爲豐富 稻果實 有

工業之主 外之婦女 以餬口者 至於陳皮 此爲家 或丕詩省政府登載此告白位不是酒局

會之特產物 一區東甲 由每星期二元•及每月九元旅館在新人接手管理之下•

之老樹甜 此爲珍品 定為貢品

發展

。腎

地址 193 E. Hastings St.

醫所 Sey. (住宅 High.

電話

期二元•及每月九元起碼

修飾·冷熱水俱備:房

Empire

Hotel

旅

(大捷父當) (大捷父當) (大捷父當) (大捷父當) (大捷父當) (大雄) (包令 貢

圆七圆四員九九二六 一毛六個六毛毛毛元 毛五毛华毛五五 11 华

毎毎盒毎四回· 一一年7 一一年7

新語語 404-W 毎條三記五 総球碰

中式手續圖

凶

來客生意 之客。則 報比隣。同

。額外留意。 温度 的 一种價。因地点 原間清潔。 溫度

。 WEST HOTEL地点與華區接近。尤其是世區接。安舒。租值相宜。對是世區接近。尤其是世區接。安舒。租值相宜。對

思思地**点**。溫媛

毎服定價五元

現售式元五

CORNETT BROS. LTD., 好皮靴

33 Hastings St. E. Vancouver, B. C. The Foot Friend

一代 市磨」 及羅

各 種靚靴 一亞市多利亞_

北菇燉鴨

冬瓜係鴨

淮杷燉鷄

李鷄飯

海參燉鷄

師學化葯學大省加南國美

曹

Sun Co. [Dept.T]

陰癢藥膏

狼癢每盒壹元牛 止腎囊毛脚肛門等

毎盒三川

毛菇鷄湯

鬱鴨

紅捫鷄雜

金笋扒鴨

蠔油肉猪肚 加李牛肉飯

花旗參鷄

花旗參鴨

上湯鷄絲麵

冬菇燒鴨

清燉苡米鴨

中三盎沙意元二五 中五盎沙武元三毫 四十盎沙三元五毫

招請各埠代理

批發相宜

價目行情印備

函索即

無上之委市杰酒

利價低廉

時利市打

Great 雲哥華大東罐頭食品有 104 E. Eastern Pender St. Food Vancouver, Products B.C.

員委館醫國央中前

生

代理處)中原與 國

廣裕隆

醫均達

限公司

酒有限公司

啟

殿者片打街西門牌五號二樓卽北京酒樓舊址出賃如意者 ▲北京酒樓舊址出賃

請到致公堂與實業部商議爲荷 雲埠洪門實業部啟

索即

中華國貨 来 吾 男 特 來 服 婦 家 え (後吾咳) T服硃砂神桂經 光詢問曹兄呀昨 %冲服之後當晚t

奇 如 質在不 者 可 多

自動電話 MARINE 1028

司 公 貨 関 華 中 a CHINA PRODUCTS CO. A 137 PENDER ST. EAST VANCOUVER, B. C. CANADA, 大

137 Pender St. E. Vancouver, B.C.

庽 宝埠 禺

China Products Co.

Calif., U.S.A.

治白濁挾之即流出或尿口常濕染印樓 治白濁挾之即流出或尿口常濕染印 唐下附近企即脹臥卽消等症屢驗 主治小腸氣或痛或不痛或睪丸腫 一

社呂兆世植佑于倫員洪祥裕民炯彩打寧 定萬榮寶馮葆 仁俸安森炳恒 光 有 明 現 員 持一源心 維華義甫 鍾栽悅

全員員督際文長 ▲ 員

六元六

毛·及四元九五

不變;菜式中西兼備;開罐便可供餐;款客讌朋;咄品,不論飛潛動植;海錯山珍;均用新法裝製;久貯本公司不惜鉅資;購置最新式機器;製造各種罐頭食

嗟嘉殽滿席••家居行旅

••烹飪何患麻煩

•至於調製

議數事監交中社

宜• 保全眞味••尤爲本公司之特點••工商

士女・幸留意焉・

名目列下

萬茂德▲元廣金 育 域 萬利 堂利隆埠發生源

泳裝美人

光顧華夏添精丸三瓶

畫到無多

欲得從速